Ewangelia Marka

Rozdział 1

**1:1**

G746  
αρχη  
archē  
Początek

G3588  
του  
tou  
―

G2098  
ευαγγελιου  
euangeliou  
dobrej nowiny

G2424  
ιησου  
iēsou  
Jezusa

G5547  
χριστου  
christou  
Pomazańca

G5207  
υιου  
hyiou  
Syna

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Boga

**1:2**

G5613  
ως  
hōs  
Jak

G1125  
γεγραπται  
gegraptai  
jest napisane

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τοις  
tois  
―

G4396  
προφηταις  
profētais  
prorokach

G2400  
ιδου  
idou  
oto

G1473  
εγω  
egō  
Ja

G649  
αποστελλω  
apostellō  
wysyłam

G3588  
τον  
ton  
―

G32  
αγγελον  
angelon  
zwiastuna

G3450  
μου  
mou  
mojego

G4253  
προ  
pro  
przed

G4383  
προσωπου  
prosōpou  
obliczem

G4675  
σου  
sou  
Twoim

G3739  
ος  
hos  
który

G2680  
κατασκευασει  
kataskeuasei  
przygotuje

G3588  
την  
tēn  
―

G3598  
οδον  
hodon  
drogę

G4675  
σου  
sou  
Twoją

G1715  
εμπροσθεν  
emprosthen  
przed

G4675  
σου  
sou  
Tobą

**1:3**

G5456  
φωνη  
fōnē  
Głos

G994  
βοωντος  
boōntos  
wołającego

G1722  
εν  
en  
na

G3588  
τη  
tē  
―

G2048  
ερημω  
erēmō  
pustkowiu

G2090  
ετοιμασατε  
hetoimasate  
przygotujcie

G3588  
την  
tēn  
―

G3598  
οδον  
hodon  
drogę

G2962  
κυριου  
kyriou  
Pana

G2117  
ευθειας  
eutheias  
proste

G4160  
ποιειτε  
poieite  
czyńcie

G3588  
τας  
tas  
―

G5147  
τριβους  
tribous  
ścieżki

G846  
αυτου  
autou  
Jego

**1:4**

G1096  
εγενετο  
egeneto  
Stał się

G2491  
ιωαννης  
iōannēs  
Jan

G907  
βαπτιζων  
baptizōn  
Zanurzający

G1722  
εν  
en  
na

G3588  
τη  
tē  
―

G2048  
ερημω  
erēmō  
pustkowiu

G2532  
και  
kai  
i

G2784  
κηρυσσων  
kēryssōn  
głoszący

G908  
βαπτισμα  
baptisma  
zanurzenie

G3341  
μετανοιας  
metanoias  
nawrócenia

G1519  
εις  
eis  
na

G859  
αφεσιν  
afesin  
uwolnienie

G266  
αμαρτιων  
hamartiōn  
od grzechów

**1:5**

G2532  
και  
kai  
i

G1607  
εξεπορευετο  
ekseporeueto  
wychodziła

G4314  
προς  
pros  
do

G846  
αυτον  
auton  
niego

G3956  
πασα  
pasa  
cała

G3588  
η  
hē  
―

G2449  
ιουδαια  
ioudaia  
judzka

G5561  
χωρα  
chōra  
kraina

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
οι  
hoi  
―

G2415  
ιεροσολυμιται  
ierosolymitai  
Jerozolimczycy

G2532  
και  
kai  
i

G907  
εβαπτιζοντο  
ebaptizonto  
byli zanurzani

G3956  
παντες  
pantes  
wszyscy

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τω  
tō  
―

G2446  
ιορδανη  
iordanē  
Jordanie

G4215  
ποταμω  
potamō  
rzece

G5259  
υπ  
hyp  
przez

G846  
αυτου  
autou  
niego

G1843  
εξομολογουμενοι  
eksomologoumenoi  
wyznający

G3588  
τας  
tas  
―

G266  
αμαρτιας  
hamartias  
grzechy

G846  
αυτων  
autōn  
ich

**1:6**

G2258  
ην  
ēn  
Był

G1161  
δε  
de  
zaś

G2491  
ιωαννης  
iōannēs  
Jan

G1746  
ενδεδυμενος  
endedymenos  
który jest przyobleczony

G2359  
τριχας  
trichas  
włosami

G2574  
καμηλου  
kamēlou  
wielbłąda

G2532  
και  
kai  
i

G2223  
ζωνην  
zōnēn  
pasem

G1193  
δερματινην  
dermatinēn  
skórzanym

G4012  
περι  
peri  
wokół

G3588  
την  
tēn  
―

G3751  
οσφυν  
osfyn  
biodra

G846  
αυτου  
autou  
jego

G2532  
και  
kai  
i

G2068  
εσθιων  
esthiōn  
jedząc

G200  
ακριδας  
akridas  
szarańczę

G2532  
και  
kai  
i

G3192  
μελι  
meli  
miód

G66  
αγριον  
agrion  
dziki

**1:7**

G2532  
και  
kai  
I

G2784  
εκηρυσσεν  
ekēryssen  
ogłaszał

G3004  
λεγων  
legōn  
mówiąc

G2064  
ερχεται  
erchetai  
przychodzi

G3588  
ο  
ho  
―

G2478  
ισχυροτερος  
ischyroteros  
mocniejszy ode

G3450  
μου  
mou  
mnie

G3694  
οπισω  
opisō  
za

G3450  
μου  
mou  
mną

G3739  
ου  
hou  
któremu

G3756  
ουκ  
ouk  
nie

G1510  
ειμι  
eimi  
jestem

G2425  
ικανος  
hikanos  
wart

G2955  
κυψας  
kypsas  
schyliwszy się

G3089  
λυσαι  
lysai  
rozwiązać

G3588  
τον  
ton  
―

G2438  
ιμαντα  
himanta  
rzemień

G3588  
των  
tōn  
―

G5266  
υποδηματων  
hypodēmatōn  
sandałów

G846  
αυτου  
autou  
Jego

**1:8**

G1473  
εγω  
egō  
Ja

G3303  
μεν  
men  
wprawdzie

G907  
εβαπτισα  
ebaptisa  
zanurzyłem

G5209  
υμας  
hymas  
was

G1722  
εν  
en  
w

G5204  
υδατι  
hydati  
wodzie

G846  
αυτος  
autos  
On

G1161  
δε  
de  
zaś

G907  
βαπτισει  
baptisei  
zanurzy

G5209  
υμας  
hymas  
was

G1722  
εν  
en  
w

G4151  
πνευματι  
pneumati  
Duchu

G40  
αγιω  
hagiō  
Świętym

**1:9**

G2532  
και  
kai  
I

G1096  
εγενετο  
egeneto  
stało się

G1722  
εν  
en  
w

G1565  
εκειναις  
ekeinais  
tych

G3588  
ταις  
tais  
―

G2250  
ημεραις  
hēmerais  
dniach

G2064  
ηλθεν  
ēlthen  
przyszedł

G2424  
ιησους  
iēsous  
Jezus

G575  
απο  
apo  
z

G3478  
ναζαρεθ  
nazareth  
Nazaretu

G3588  
της  
tēs  
w

G1056  
γαλιλαιας  
galilaias  
Galilei

G2532  
και  
kai  
i

G907  
εβαπτισθη  
ebaptisthē  
został zanurzony

G5259  
υπο  
hypo  
przez

G2491  
ιωαννου  
iōannou  
Jana

G1519  
εις  
eis  
w

G3588  
τον  
ton  
―

G2446  
ιορδανην  
iordanēn  
Jordanie

**1:10**

G2532  
και  
kai  
I

G2112  
ευθεως  
eutheōs  
zaraz

G305  
αναβαινων  
anabainōn  
wchodząc

G575  
απο  
apo  
z

G3588  
του  
tou  
―

G5204  
υδατος  
hydatos  
wody

G1492  
ειδεν  
eiden  
zobaczył

G4977  
σχιζομενους  
schizomenous  
które są rozdarte

G3588  
τους  
tous  
―

G3772  
ουρανους  
ouranous  
niebiosa

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
το  
to  
―

G4151  
πνευμα  
pneuma  
Ducha

G5616  
ωσει  
hōsei  
jakby

G4058  
περιστεραν  
peristeran  
gołębica

G2597  
καταβαινον  
katabainon  
schodzącego

G1909  
επ  
ep  
na

G846  
αυτον  
auton  
Niego

**1:11**

G2532  
και  
kai  
I

G5456  
φωνη  
fōnē  
głos

G1096  
εγενετο  
egeneto  
stał się

G1537  
εκ  
ek  
z

G3588  
των  
tōn  
―

G3772  
ουρανων  
ouranōn  
niebios

G4771  
συ  
sy  
Ty

G1488  
ει  
ei  
jesteś

G3588  
ο  
ho  
―

G5207  
υιος  
hyios  
Syn

G3450  
μου  
mou  
mój

G3588  
ο  
ho  
―

G27  
αγαπητος  
agapētos  
umiłowany

G1722  
εν  
en  
w

G3739  
ω  
hō  
którym

G2106  
ευδοκησα  
eudokēsa  
miałem upodobania

**1:12**

G2532  
και  
kai  
I

G2117  
ευθυς  
euthys  
zaraz

G3588  
το  
to  
―

G4151  
πνευμα  
pneuma  
Duch

G846  
αυτον  
auton  
Go

G1544  
εκβαλλει  
ekballei  
wyrzuca

G1519  
εις  
eis  
na

G3588  
την  
tēn  
―

G2048  
ερημον  
erēmon  
pustkowie

**1:13**

G2532  
και  
kai  
I

G2258  
ην  
ēn  
był

G1563  
εκει  
ekei  
tam

G1722  
εν  
en  
na

G3588  
τη  
tē  
―

G2048  
ερημω  
erēmō  
pustkowiu

G2250  
ημερας  
hēmeras  
dni

G5062  
τεσσαρακοντα  
tessarakonta  
czterdzieści

G3985  
πειραζομενος  
peirazomenos  
który jest doświadczany

G5259  
υπο  
hypo  
przez

G3588  
του  
tou  
―

G4567  
σατανα  
satana  
szatana

G2532  
και  
kai  
i

G2258  
ην  
ēn  
był

G3326  
μετα  
meta  
ze

G3588  
των  
tōn  
―

G2342  
θηριων  
thēriōn  
zwierzętami

G2532  
και  
kai  
a

G3588  
οι  
hoi  
―

G32  
αγγελοι  
angeloi  
zwiastunowie

G1247  
διηκονουν  
diēkonoun  
służyli

G846  
αυτω  
autō  
Mu

**1:14**

G3326  
μετα  
meta  
Po

G1161  
δε  
de  
zaś

G3588  
το  
to  
―

G3860  
παραδοθηναι  
paradothēnai  
zostać wydanym

G3588  
τον  
ton  
―

G2491  
ιωαννην  
iōannēn  
Janowi

G2064  
ηλθεν  
ēlthen  
przyszedł

G3588  
ο  
ho  
―

G2424  
ιησους  
iēsous  
Jezus

G1519  
εις  
eis  
do

G3588  
την  
tēn  
―

G1056  
γαλιλαιαν  
galilaian  
Galilei

G2784  
κηρυσσων  
kēryssōn  
głosząc

G3588  
το  
to  
―

G2098  
ευαγγελιον  
euangelion  
dobrą nowinę

G3588  
της  
tēs  
―

G932  
βασιλειας  
basileias  
Królestwa

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Boga

**1:15**

G2532  
και  
kai  
I

G3004  
λεγων  
legōn  
mówiąc

G3754  
οτι  
hoti  
że

G4137  
πεπληρωται  
peplērōtai  
jest wypełniona

G3588  
ο  
ho  
―

G2540  
καιρος  
kairos  
pora

G2532  
και  
kai  
i

G1448  
ηγγικεν  
ēngiken  
zbliżyło się

G3588  
η  
hē  
―

G932  
βασιλεια  
basileia  
Królestwo

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G3340  
μετανοειτε  
metanoeite  
opamiętajcie się

G2532  
και  
kai  
i

G4100  
πιστευετε  
pisteuete  
wierzcie

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τω  
tō  
―

G2098  
ευαγγελιω  
euangeliō  
dobrą nowinę

**1:16**

G4043  
περιπατων  
peripatōn  
Przechodząc

G1161  
δε  
de  
zaś

G3844  
παρα  
para  
obok

G3588  
την  
tēn  
―

G2281  
θαλασσαν  
thalassan  
Morza

G3588  
της  
tēs  
―

G1056  
γαλιλαιας  
galilaias  
Galilejskiego

G1492  
ειδεν  
eiden  
zobaczył

G4613  
σιμωνα  
simōna  
Szymona

G2532  
και  
kai  
i

G406  
ανδρεαν  
andrean  
Andrzeja

G3588  
τον  
ton  
―

G80  
αδελφον  
adelfon  
brata

G846  
αυτου  
autou  
jego

G906  
βαλλοντας  
ballontas  
zarzucających

G293  
αμφιβληστρον  
amfiblēstron  
sieć rybacką

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τη  
tē  
―

G2281  
θαλασση  
thalassē  
morze

G2258  
ησαν  
ēsan  
byli

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G231  
αλιεις  
halieis  
rybacy

**1:17**

G2532  
και  
kai  
I

G2036  
ειπεν  
eipen  
powiedział

G846  
αυτοις  
autois  
im

G3588  
ο  
ho  
―

G2424  
ιησους  
iēsous  
Jezus

G1205  
δευτε  
deute  
chodźcie

G3694  
οπισω  
opisō  
za

G3450  
μου  
mou  
Mną

G2532  
και  
kai  
a

G4160  
ποιησω  
poiēsō  
uczynię

G5209  
υμας  
hymas  
was

G1096  
γενεσθαι  
genesthai  
by zostać

G231  
αλιεις  
halieis  
rybakami

G444  
ανθρωπων  
anthrōpōn  
ludzi

**1:18**

G2532  
και  
kai  
A

G2112  
ευθεως  
eutheōs  
zaraz

G863  
αφεντες  
afentes  
opuściwszy

G3588  
τα  
ta  
―

G1350  
δικτυα  
diktya  
sieci

G846  
αυτων  
autōn  
ich

G190  
ηκολουθησαν  
ēkolouthēsan  
podążyli za

G846  
αυτω  
autō  
Nim

**1:19**

G2532  
και  
kai  
A

G4260  
προβας  
probas  
poszedłszy dalej

G1564  
εκειθεν  
ekeithen  
stamtąd

G3641  
ολιγον  
oligon  
nieco

G1492  
ειδεν  
eiden  
zobaczył

G2385  
ιακωβον  
iakōbon  
Jakuba

G3588  
τον  
ton  
―

G3588  
του  
tou  
syna

G2199  
ζεβεδαιου  
zebedaiou  
Zebedeusza

G2532  
και  
kai  
i

G2491  
ιωαννην  
iōannēn  
Jana

G3588  
τον  
ton  
―

G80  
αδελφον  
adelfon  
brata

G846  
αυτου  
autou  
jego

G2532  
και  
kai  
i

G846  
αυτους  
autous  
ich

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τω  
tō  
―

G4143  
πλοιω  
ploiō  
łodzi

G2675  
καταρτιζοντας  
katartizontas  
naprawiających

G3588  
τα  
ta  
―

G1350  
δικτυα  
diktya  
sieci

**1:20**

G2532  
και  
kai  
I

G2112  
ευθεως  
eutheōs  
zaraz

G2564  
εκαλεσεν  
ekalesen  
wezwał

G846  
αυτους  
autous  
ich

G2532  
και  
kai  
i

G863  
αφεντες  
afentes  
opuściwszy

G3588  
τον  
ton  
―

G3962  
πατερα  
patera  
ojca

G846  
αυτων  
autōn  
ich

G2199  
ζεβεδαιον  
zebedaion  
Zebedeusza

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τω  
tō  
―

G4143  
πλοιω  
ploiō  
łodzi

G3326  
μετα  
meta  
z

G3588  
των  
tōn  
―

G3411  
μισθωτων  
misthōtōn  
najemnikami

G565  
απηλθον  
apēlthon  
odeszli

G3694  
οπισω  
opisō  
za

G846  
αυτου  
autou  
Nim

**1:21**

G2532  
και  
kai  
I

G1531  
εισπορευονται  
eisporeuontai  
wchodzą

G1519  
εις  
eis  
do

G2584  
καπερναουμ  
kapernaoum  
Kapernaum

G2532  
και  
kai  
i

G2112  
ευθεως  
eutheōs  
zaraz

G3588  
τοις  
tois  
w

G4521  
σαββασιν  
sabbasin  
szabaty

G1525  
εισελθων  
eiselthōn  
wszedłszy

G1519  
εις  
eis  
do

G3588  
την  
tēn  
―

G4864  
συναγωγην  
synagōgēn  
zgromadzenia

G1321  
εδιδασκεν  
edidasken  
nauczał

**1:22**

G2532  
και  
kai  
i

G1605  
εξεπλησσοντο  
ekseplēssonto  
byli zdumiewani

G1909  
επι  
epi  
z powodu

G3588  
τη  
tē  
―

G1322  
διδαχη  
didachē  
nauki

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G2258  
ην  
ēn  
był

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G1321  
διδασκων  
didaskōn  
nauczający

G846  
αυτους  
autous  
ich

G5613  
ως  
hōs  
jak

G1849  
εξουσιαν  
eksousian  
władzę

G2192  
εχων  
echōn  
mający

G2532  
και  
kai  
a

G3756  
ουχ  
ouch  
nie

G5613  
ως  
hōs  
jak

G3588  
οι  
hoi  
―

G1122  
γραμματεις  
grammateis  
znawcy Pisma

**1:23**

G2532  
και  
kai  
A

G2258  
ην  
ēn  
był

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τη  
tē  
―

G4864  
συναγωγη  
synagōgē  
zgromadzeniu

G846  
αυτων  
autōn  
ich

G444  
ανθρωπος  
anthrōpos  
człowiek

G1722  
εν  
en  
w

G4151  
πνευματι  
pneumati  
duchu

G169  
ακαθαρτω  
akathartō  
nieczysty

G2532  
και  
kai  
i

G349  
ανεκραξεν  
anekraksen  
zakrzyknął

**1:24**

G3004  
λεγων  
legōn  
mówiąc

G1436  
εα  
ea  
ach!

G5101  
τι  
ti  
co

G2254  
ημιν  
hēmin  
nam

G2532  
και  
kai  
i

G4671  
σοι  
soi  
Tobie

G2424  
ιησου  
iēsou  
Jezusie

G3479  
ναζαρηνε  
nazarēne  
Nazareńczyku

G2064  
ηλθες  
ēlthes  
przyszedłeś

G622  
απολεσαι  
apolesai  
zniszczyć

G2248  
ημας  
hēmas  
nas

G1492  
οιδα  
oida  
znam

G4571  
σε  
se  
Cię

G5101  
τις  
tis  
kto

G1488  
ει  
ei  
jesteś

G3588  
ο  
ho  
―

G40  
αγιος  
hagios  
Święty

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Boga

**1:25**

G2532  
και  
kai  
I

G2008  
επετιμησεν  
epetimēsen  
upomniał

G846  
αυτω  
autō  
go

G3588  
ο  
ho  
―

G2424  
ιησους  
iēsous  
Jezus

G3004  
λεγων  
legōn  
mówiąc

G5392  
φιμωθητι  
fimōthēti  
zostaniesz uciszony

G2532  
και  
kai  
i

G1831  
εξελθε  
ekselthe  
wyjdź

G1537  
εξ  
eks  
z

G846  
αυτου  
autou  
niego

**1:26**

G2532  
και  
kai  
I

G4682  
σπαραξαν  
sparaksan  
szarpnąwszy

G846  
αυτον  
auton  
nim

G3588  
το  
to  
―

G4151  
πνευμα  
pneuma  
duch

G3588  
το  
to  
―

G169  
ακαθαρτον  
akatharton  
nieczysty

G2532  
και  
kai  
i

G2896  
κραξαν  
kraksan  
zawoławszy

G5456  
φωνη  
fōnē  
głosem

G3173  
μεγαλη  
megalē  
wielkim

G1831  
εξηλθεν  
eksēlthen  
wyszedł

G1537  
εξ  
eks  
z

G846  
αυτου  
autou  
niego

**1:27**

G2532  
και  
kai  
I

G2284  
εθαμβηθησαν  
ethambēthēsan  
zostali zdumieni

G3956  
παντες  
pantes  
wszyscy

G5620  
ωστε  
hōste  
w związku z czym

G4802  
συζητειν  
syzētein  
dociekać razem

G4314  
προς  
pros  
między

G846  
αυτους  
autous  
sobą

G3004  
λεγοντας  
legontas  
mówiąc

G5101  
τι  
ti  
co

G2076  
εστιν  
estin  
jest

G5124  
τουτο  
touto  
to

G5101  
τις  
tis  
co

G3588  
η  
hē  
za

G1322  
διδαχη  
didachē  
nauka

G3588  
η  
hē  
―

G2537  
καινη  
kainē  
nowa

G3778  
αυτη  
autē  
to

G3754  
οτι  
hoti  
że

G2596  
κατ  
kat  
z

G1849  
εξουσιαν  
eksousian  
władzą

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
τοις  
tois  
―

G4151  
πνευμασιν  
pneumasin  
duchom

G3588  
τοις  
tois  
―

G169  
ακαθαρτοις  
akathartois  
nieczystym

G2004  
επιτασσει  
epitassei  
nakazuje

G2532  
και  
kai  
i

G5219  
υπακουουσιν  
hypakouousin  
są posłuszne

G846  
αυτω  
autō  
Mu

**1:28**

G1831  
εξηλθεν  
eksēlthen  
Wyszedł

G1161  
δε  
de  
zaś

G3588  
η  
hē  
―

G189  
ακοη  
akoē  
słuch

G846  
αυτου  
autou  
o Nim

G2117  
ευθυς  
euthys  
zaraz

G1519  
εις  
eis  
w

G3650  
ολην  
holēn  
całej

G3588  
την  
tēn  
―

G4066  
περιχωρον  
perichōron  
okolicy

G3588  
της  
tēs  
―

G1056  
γαλιλαιας  
galilaias  
Galilei

**1:29**

G2532  
και  
kai  
A

G2112  
ευθεως  
eutheōs  
zaraz

G1537  
εκ  
ek  
ze

G3588  
της  
tēs  
―

G4864  
συναγωγης  
synagōgēs  
zgromadzenia

G1831  
εξελθοντες  
ekselthontes  
wyszedłszy

G2064  
ηλθον  
ēlthon  
przyszli

G1519  
εις  
eis  
do

G3588  
την  
tēn  
―

G3614  
οικιαν  
oikian  
domu

G4613  
σιμωνος  
simōnos  
Szymona

G2532  
και  
kai  
i

G406  
ανδρεου  
andreou  
Andrzeja

G3326  
μετα  
meta  
z

G2385  
ιακωβου  
iakōbou  
Jakubem

G2532  
και  
kai  
i

G2491  
ιωαννου  
iōannou  
Janem

**1:30**

G3588  
η  
hē  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G3994  
πενθερα  
penthera  
teściowa

G4613  
σιμωνος  
simōnos  
Szymona

G2621  
κατεκειτο  
katekeito  
leżała

G4445  
πυρεσσουσα  
pyressousa  
gorączkując

G2532  
και  
kai  
i

G2112  
ευθεως  
eutheōs  
zaraz

G3004  
λεγουσιν  
legousin  
mówią

G846  
αυτω  
autō  
Mu

G4012  
περι  
peri  
o

G846  
αυτης  
autēs  
niej

**1:31**

G2532  
και  
kai  
i

G4334  
προσελθων  
proselthōn  
podszedłszy

G1453  
ηγειρεν  
ēgeiren  
wzbudził

G846  
αυτην  
autēn  
ją

G2902  
κρατησας  
kratēsas  
chwyciwszy

G3588  
της  
tēs  
za

G5495  
χειρος  
cheiros  
rękę

G846  
αυτης  
autēs  
jej

G2532  
και  
kai  
i

G863  
αφηκεν  
afēken  
opuściła

G846  
αυτην  
autēn  
ją

G3588  
ο  
ho  
―

G4446  
πυρετος  
pyretos  
gorączka

G2112  
ευθεως  
eutheōs  
zaraz

G2532  
και  
kai  
i

G1247  
διηκονει  
diēkonei  
służyła

G846  
αυτοις  
autois  
im

**1:32**

G3798  
οψιας  
opsias  
Wieczór

G1161  
δε  
de  
zaś

G1096  
γενομενης  
genomenēs  
gdy stał się

G3753  
οτε  
hote  
kiedy

G1416  
εδυ  
edy  
zaszło

G3588  
ο  
ho  
―

G2246  
ηλιος  
hēlios  
słońce

G5342  
εφερον  
eferon  
nieśli

G4314  
προς  
pros  
do

G846  
αυτον  
auton  
Niego

G3956  
παντας  
pantas  
wszystkich

G3588  
τους  
tous  
―

G2560  
κακως  
kakōs  
źle

G2192  
εχοντας  
echontas  
mających się

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
τους  
tous  
―

G1139  
δαιμονιζομενους  
daimonizomenous  
którzy są opętani przez demony

**1:33**

G2532  
και  
kai  
A

G3588  
η  
hē  
―

G4172  
πολις  
polis  
miasto

G3650  
ολη  
holē  
całe

G1996  
επισυνηγμενη  
episynēgmenē  
które jest zgromadzone

G2258  
ην  
ēn  
było

G4314  
προς  
pros  
przy

G3588  
την  
tēn  
―

G2374  
θυραν  
thyran  
drzwiach

**1:34**

G2532  
και  
kai  
I

G2323  
εθεραπευσεν  
etherapeusen  
uleczył

G4183  
πολλους  
pollous  
licznych

G2560  
κακως  
kakōs  
źle

G2192  
εχοντας  
echontas  
mających się

G4164  
ποικιλαις  
poikilais  
różnymi

G3554  
νοσοις  
nosois  
chorobami

G2532  
και  
kai  
i

G1140  
δαιμονια  
daimonia  
demony

G4183  
πολλα  
polla  
liczne

G1544  
εξεβαλεν  
eksebalen  
wyrzucił

G2532  
και  
kai  
i

G3756  
ουκ  
ouk  
nie

G863  
ηφιεν  
ēfien  
dopuszczał

G2980  
λαλειν  
lalein  
mówić

G3588  
τα  
ta  
―

G1140  
δαιμονια  
daimonia  
demonom

G3754  
οτι  
hoti  
gdyż

G1492  
ηδεισαν  
ēdeisan  
poznały

G846  
αυτον  
auton  
Go

**1:35**

G2532  
και  
kai  
A

G4404  
πρωι  
prōi  
rano

G1773  
εννυχον  
ennychon  
nocą

G3029  
λιαν  
lian  
całkiem

G450  
αναστας  
anastas  
wstawszy

G1831  
εξηλθεν  
eksēlthen  
wyszedł

G2532  
και  
kai  
i

G565  
απηλθεν  
apēlthen  
odszedł

G1519  
εις  
eis  
w

G2048  
ερημον  
erēmon  
puste

G5117  
τοπον  
topon  
miejsce

G2546  
κακει  
kakei  
i tam

G4336  
προσηυχετο  
prosēucheto  
modlił się

**1:36**

G2532  
και  
kai  
I

G2614  
κατεδιωξαν  
katediōksan  
ścigał

G846  
αυτον  
auton  
Go

G3588  
ο  
ho  
―

G4613  
σιμων  
simōn  
Szymon

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
οι  
hoi  
ci

G3326  
μετ  
met  
z

G846  
αυτου  
autou  
nim

**1:37**

G2532  
και  
kai  
A

G2147  
ευροντες  
heurontes  
znalazłszy

G846  
αυτον  
auton  
Go

G3004  
λεγουσιν  
legousin  
mówią

G846  
αυτω  
autō  
Mu

G3754  
οτι  
hoti  
że

G3956  
παντες  
pantes  
wszyscy

G2212  
ζητουσιν  
zētousin  
szukają

G4571  
σε  
se  
Cię

**1:38**

G2532  
και  
kai  
I

G3004  
λεγει  
legei  
mówi

G846  
αυτοις  
autois  
im

G71  
αγωμεν  
agōmen  
poszlibyśmy

G1519  
εις  
eis  
do

G3588  
τας  
tas  
―

G2192  
εχομενας  
echomenas  
znajdujących się bliżej

G2969  
κωμοπολεις  
kōmopoleis  
miasteczek

G2443  
ινα  
hina  
aby

G2546  
κακει  
kakei  
i tam

G2784  
κηρυξω  
kēryksō  
ogłosiłbym

G1519  
εις  
eis  
na

G5124  
τουτο  
touto  
to

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G1831  
εξεληλυθα  
ekselēlytha  
wyszedłem

**1:39**

G2532  
και  
kai  
I

G2258  
ην  
ēn  
był

G2784  
κηρυσσων  
kēryssōn  
głosząc

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
ταις  
tais  
―

G4864  
συναγωγαις  
synagōgais  
zgromadzeniach

G846  
αυτων  
autōn  
ich

G1519  
εις  
eis  
w

G3650  
ολην  
holēn  
całej

G3588  
την  
tēn  
―

G1056  
γαλιλαιαν  
galilaian  
Galilei

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
τα  
ta  
―

G1140  
δαιμονια  
daimonia  
demony

G1544  
εκβαλλων  
ekballōn  
wyrzucając

**1:40**

G2532  
και  
kai  
I

G2064  
ερχεται  
erchetai  
przychodzi

G4314  
προς  
pros  
do

G846  
αυτον  
auton  
Niego

G3015  
λεπρος  
lepros  
trędowaty

G3870  
παρακαλων  
parakalōn  
prosząc

G846  
αυτον  
auton  
Go

G2532  
και  
kai  
i

G1120  
γονυπετων  
gonypetōn  
padając na kolana

G846  
αυτον  
auton  
jego

G2532  
και  
kai  
i

G3004  
λεγων  
legōn  
mówiąc

G846  
αυτω  
autō  
Mu

G3754  
οτι  
hoti  
że

G1437  
εαν  
ean  
jeśli

G2309  
θελης  
thelēs  
chciałbyś

G1410  
δυνασαι  
dynasai  
możesz

G3165  
με  
me  
mnie

G2511  
καθαρισαι  
katharisai  
oczyścić

**1:41**

G3588  
ο  
ho  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G2424  
ιησους  
iēsous  
Jezus

G4697  
σπλαγχνισθεις  
splagchnistheis  
zlitowawszy się

G1614  
εκτεινας  
ekteinas  
wyciągnąwszy

G3588  
την  
tēn  
―

G5495  
χειρα  
cheira  
rękę

G680  
ηψατο  
hēpsato  
dotknął

G846  
αυτου  
autou  
jego

G2532  
και  
kai  
i

G3004  
λεγει  
legei  
mówi

G846  
αυτω  
autō  
mu

G2309  
θελω  
thelō  
chcę

G2511  
καθαρισθητι  
katharisthēti  
zostań oczyszczony

**1:42**

G2532  
και  
kai  
A

G2036  
ειποντος  
eipontos  
gdy powiedział

G846  
αυτου  
autou  
mu

G2112  
ευθεως  
eutheōs  
zaraz

G565  
απηλθεν  
apēlthen  
odszedł

G575  
απ  
ap  
od

G846  
αυτου  
autou  
niego

G3588  
η  
hē  
―

G3014  
λεπρα  
lepra  
trąd

G2532  
και  
kai  
i

G2511  
εκαθαρισθη  
ekatharisthē  
został oczyszczony

**1:43**

G2532  
και  
kai  
I

G1690  
εμβριμησαμενος  
embrimēsamenos  
wzburzywszy się na

G846  
αυτω  
autō  
niego

G2112  
ευθεως  
eutheōs  
zaraz

G1544  
εξεβαλεν  
eksebalen  
wyrzucił

G846  
αυτον  
auton  
go

**1:44**

G2532  
και  
kai  
I

G3004  
λεγει  
legei  
mówi

G846  
αυτω  
autō  
mu

G3708  
ορα  
hora  
patrz

G3367  
μηδενι  
mēdeni  
nikomu

G3367  
μηδεν  
mēden  
nic

G2036  
ειπης  
eipēs  
powiedziałbyś

G235  
αλλ  
all  
ale

G5217  
υπαγε  
hypage  
odchodź

G4572  
σεαυτον  
seauton  
siebie

G1166  
δειξον  
deikson  
pokaż

G3588  
τω  
tō  
―

G2409  
ιερει  
hierei  
kapłanowi

G2532  
και  
kai  
i

G4374  
προσενεγκε  
prosenegke  
przynieś

G4012  
περι  
peri  
za

G3588  
του  
tou  
―

G2512  
καθαρισμου  
katharismou  
oczyszczenie

G4675  
σου  
sou  
twoje

G3739  
α  
ha  
co

G4367  
προσεταξεν  
prosetaksen  
polecił

G3475  
μωσης  
mōsēs  
Mojżesz

G1519  
εις  
eis  
na

G3142  
μαρτυριον  
martyrion  
świadectwo

G846  
αυτοις  
autois  
im

**1:45**

G3588  
ο  
ho  
Ten

G1161  
δε  
de  
zaś

G1831  
εξελθων  
ekselthōn  
wyszedłszy

G756  
ηρξατο  
ērksato  
zaczął

G2784  
κηρυσσειν  
kēryssein  
głosić

G4183  
πολλα  
polla  
wiele

G2532  
και  
kai  
i

G1310  
διαφημιζειν  
diafēmizein  
rozpowiadać

G3588  
τον  
ton  
―

G3056  
λογον  
logon  
słowo

G5620  
ωστε  
hōste  
tak że

G3371  
μηκετι  
mēketi  
już więcej nie

G846  
αυτον  
auton  
On

G1410  
δυνασθαι  
dynasthai  
móc

G5320  
φανερως  
fanerōs  
jawnie

G1519  
εις  
eis  
do

G4172  
πολιν  
polin  
miasta

G1525  
εισελθειν  
eiselthein  
wejść

G235  
αλλ  
all  
ale

G1854  
εξω  
eksō  
na zewnątrz

G1722  
εν  
en  
na

G2048  
ερημοις  
erēmois  
pustych

G5117  
τοποις  
topois  
miejscach

G2258  
ην  
ēn  
był

G2532  
και  
kai  
i

G2064  
ηρχοντο  
ērchonto  
przychodzili

G4314  
προς  
pros  
do

G846  
αυτον  
auton  
Niego

G3836  
πανταχοθεν  
pantachothen  
zewsząd

Textus Receptus Oblubienicy - Ewangeliczny Przekład Intelinearny Nowego Testamentu